



Andoaingo Udala

SUSTAPEN EKONOMIKO
ETA ENPLEGUA

Kodea:

Andoainen enplegua, ekintzailatza eta negozioak modernizatzea eta sendotzea sustatzeko dirulaguntzak

Ayudas económicas para el fomento del empleo, el emprendimiento y la modernización y consolidación de negocios en Andoain

DIRULAGUNTZAREN ZURIKETA / JUSTIFICACIÓN DE LA SUBVENCIÓN

Diru-laguntzei buruzko azaroaren 17ko 38/2003 Lege Orokorraren Erregelamendua onartzen duen uztailaren 21eko 887/2006 Errege Dekretuaren 75. artikulua arabera, dirulaguntza justifikatzeko kontua aurkeztu da./ De conformidad con el artículo 75 del Real Decreto 887/2006, de 21 de julio, por el que se aprueba el Reglamento de la Ley 38/2003, de 17 de noviembre, General de Subvenciones, se ha presentado la cuenta justificativa de la subvención.

1.- Pertsona interesdunaren datuak / Datos de la persona interesada

Izen-deiturak / Nombre y Apellidos	NAN / DNI	Sexua* / Sexo* ☐ E/M ☐ G/H ☐ B/O
Ordezkatzen duen enpresa / En representación de (Razón social de la empresa)	IFZ/IFK- NIF/CIF	EJZ Jarduera / Actividad IAE
Jarduera / Actividad	Telefonoa / Teléfono	e-posta / e-mail
Jakinarazpenetarako helbidea / Domicilio para notificaciones	P.K. / C.P.	Herria / Municipio

* E: Emakumea G: Gizonezkoa B: Besterik / M: Mujer H: Hombre O: Otr

2.- Eskatutako dirulaguntzaren lerroa eta ekitaldia / Línea de la subvención solicitada y ejercicio

Ekitaldia / Ejercicio:

- | | |
|--|--|
| ☐ 1. Lerroa: Andoaingo bizilagunak kontratatze dirulaguntzak | ☐ Línea 1: Ayudas a la contratación de personas desempleadas vecinas del municipio de Andoain. |
| ☐ 2. Lerroa: negozio berriak sortzeko, enplegua sortzen duten enpresa-ekimen berriei laguntzeko eta andoaindarren negozioen transmisioa eta/edo jarraitutasuna sustatzeko dirulaguntzak | ☐ Línea 2: Ayudas para la creación de nuevos negocios, de apoyo a nuevas iniciativas empresariales generadoras de empleo y para favorecer la transmisión y/o continuidad de los negocios de Andoain |
| ☐ 3. Lerroa: Andoaingo interes ekonomikoko eremuetan merkataritza-lokalak zero kotan berreskuratzeko dirulaguntzak | ☐ Línea 3: Ayudas a la recuperación de locales comerciales a cota cero en zonas de interés económico de Andoain. |
| ☐ 4. Lerroa: Andoaingo udalerriko profesional, negozio eta enpresen kontsolidazio eta eguneratze digitalerako, trantsizio ekologiko, iraunkor eta zuzenerako laguntzak | ☐ Línea 4: Ayudas a la consolidación y actualización digital, la transición ecológica, sostenible y justa de las personas profesionales, negocios y empresas de Andoain |
| ☐ 5. Lerroa: Andoaingo merkataritza-establezimenduak modernizatzeko dirulaguntzak, irisgarritasuna hobetuz | ☐ Línea 5: Ayudas a la modernización de los establecimientos comerciales de Andoain a través de la mejora en la accesibilidad |

3.- Dirulaguntzaren kopurua / Cantidad subvencionada

Onartutako kopurua Cantidad aceptada	€
Justifikatutako kopurua bere osotasunean Cantidad justificada en su totalidad	€

4.- Jardueraren memoria / memoria de la actividad

Egindako jardueraren deskribapena / Descripción de la actividad realizada
Lortutako emaitzak / Resultados obtenidos



Andoaingo Udala

SUSTAPEN EKONOMIKO
ETA ENPLEGUA

Andoainen enplegua, ekintzailatza eta negozioak modernizatzea eta sendotzea sustatzeko dirulaguntzak

Ayudas económicas para el fomento del empleo, el emprendimiento y la modernización y consolidación de negocios en Andoain

Kontrataturako pertsonaren datuak (1. Lerroa bada) / información de la persona contratada (Si se corresponde con la línea 1)

Izen-abizenak/ Nombre y apellidos:			
NAN-IFZ/ DNI-NIF:		Jaioteguna/ Fecha Nacimiento:	
Helbidea eta udalerrria/ Dirección y Municipio:			
Telefonoa/ Teléfono:		E-posta/ Email:	
Langabezian izena emandako eguna/ Fecha inscripción. desempleo:			Sexua* / Sexo* ☐ E/M ☐ G/H ☐ B/O
Lanpostua/ Puesto:		Lan hitzarmena / Convenio:	
Kontratu hasiera eguna/ Fecha inicio contrato	Kontratu amaiera eguna/ Fecha fin contrato:	Lanaldi %-a / % Jornada	Kontr. mota/ Tipo contrato

5.- Memoria ekonomikoa / Memoria económica

Diruz lagundutako jarduerarekin lotuta egindako gastu eta inbertsioen zerrenda sailkatua:

Relación clasificada de los gastos e inversiones realizadas en relación con la actividad subvencionada

2,3,4 eta 5. Lerroak: / Líneas 2,3,4 y 5

Hartzailea Destinatario	Dokumentu zbkia Nº documento	Jaulkipen data Fecha de emisión	Zenbatekoa Importe	Ordainketa Pago

* Gastuen fakturak edo ordaingiriak aurkeztu dira / Se han presentado facturas o recibos de gastos



Andoaingo Udala

SUSTAPEN EKONOMIKO
ETA ENPLEGUA

Andoainen enplegua, ekintzailtza eta negozioak modernizatzea eta sendotzea sustatzeko dirulaguntzak

Ayudas económicas para el fomento del empleo, el emprendimiento y la modernización y consolidación de negocios en Andoain

1. Lerroa: Kontratazioaren datuak/ Línea 1: Datos de la contratación

Kontratuaren kostua/ Coste contrato	Gizarte segurantzaren enpresa / Seguridad social empresa	Kostua, guztira / Coste total
Hileko soldata gordina/ Salario bruto mensual**	Indemnización / Indemnización	

** Aparteko ordainsaria kontuan hartu gabe / Sin tener en cuenta prorata de paga extra

6.- Diruz lagundutako jardueraren finantzaketa/ Financiación de la actividad subvencionada

Diruz lagundutako jardueraren finantzatu duten beste ingreso edo diru-laguntza batzuen zerrenda xehatua (gastuen zenbatekoa eta jatorria)
Relación detallada de otros ingresos o subvenciones que han financiado la actividad subvencionada (importe y procedencia de los gastos)

Entitate Entidad	Helburu berarekin emandako kopurua Cantidad concedida con la misma finalidad
	€
	€
	€
	€

* Proiektuaren edo jardueraren kostua gainditzen duten eta bateragarriak diren dirulaguntzak jasotzen badira, onuradunak soberakina eta berandutze-interesak itzuli beharko ditu

En el caso de que se perciban subvenciones que superen el coste del proyecto o actividad y sean compatibles, el beneficiario deberá reintegrar el exceso junto con los intereses de demora.

Andoainen, 202..ko.....renean

(Dirulaguntzaren onuradunaren ordezkaria) / (Responsable del beneficiario/a de la subvención)

Lege Oharra: Izaera Pertsonaleko Datuak Babesteko

Jakinaren gainean nago, eskaera hau betetzerakoan emandako datuak Izaera Pertsonaleko Datuak Babesteko abenduaren 5eko 2018/3 Lege Organikoak eta Europako Datuak Babesteko Erregelamenduak babesten dituela. Bertan azaltzen diren eskubideak gauzatu nahi ahala izateko Andoaingo Udalen helbidera jo dezakedala badakit (Goikoplaza z/g, 20140 Andoain).

Advertencia Legal: Protección de Datos de Carácter Personal

Me doy por advertido/a legalmente de que los datos personales facilitados están protegidos por la Ley Orgánica 3/2018 de 5 de diciembre y por el Reglamento Europeo de Protección de Datos de Carácter personal. Los derechos recogidos en los mismo podré ejercitarlos en la siguiente dirección: Andoaingo Udala Goikoplaza s/n, 20140 Andoain (Gipuzkoa).